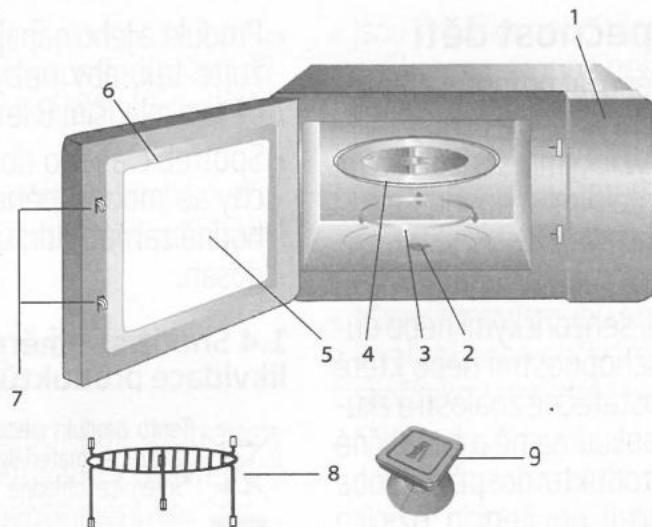


2 Vaše mikrovlnná trouba

2.1 Přehled



2.1.1. Ovládání a části

- Ovládací panel
- Hřídel otočného talíře
- Vzpěra otočného talíře
- Skleněná deska
- Okno trouby
- Dveře
- Bezpečnostní systém zavírání dveří
- Gril (pouze k použití s funkcí grilu a při umístění na skleněný tácek)
- Vakuový zdvihač pro manuální otevírání dveří (platí pro model MGB 25333 BG.)

2.1.2. Technické údaje



Tento spotřebič odpovídá evropským směrnicím 2004/108/EC, 2006/95/EC a 2009/125/EC a 2011/65/EU.

Značení na výrobku nebo hodnoty uvedené v jiných dokumentech dodávaných s výrobkem jsou hodnoty, které byly dosaženy v laboratorních podmínkách v souladu s příslušnými normami. Tyto hodnoty se mohou lišit podle používání výrobku a podmínek používání. Hodnoty napájení jsou testovány při 230V.

2 Vaše mikrovlnná trouba

2.1.3 Instalace otočného talíře



- Nikdy nepokládejte skleněný talíř obráceně. Skleněný talíř by nikdy neměl být omezen.
- Během vaření musí být vždy použity skleněný talíř a kruh otočného talíře.
- Všechny potraviny a nádoby s potravinami musí být během vaření umístěny na otočném talíři.
- Pokud se skleněný talíř nebo sestava rozbití či nalomí, kontaktujte nejbližší autorizovaný servis

3.1 Instalace a zapojení

- Sejměte veškeré obaly a příslušenství. Zkontrolujte, zda na troubě není nějaké poškození, např. promáčkliny nebo rozbitá dvířka. Troubu neinstalujte, je-li poškozená.
- Sejměte ochrannou fólii, která je na povrchu mikrovlnné trouby.
- Nesnímejte světlehnědý kryt Mica, který je připevněný k otvoru trouby a chrání magnetron.
- Tento spotřebič je určen jen pro domácí použití.
- Tato trouba je určena pouze k vestavěnému použití. Není určena k použití na kuchyňské lince nebo ve skříně.
- Dodržte speciální pokyny k instalaci.
- Spotřebič lze nainstalovat do 60 cm široké skříně (minimálně 50 cm hluboké a 85 cm od podlahy).
- Spotřebič je vybaven zástrčkou, která musí být zapojena pouze do řádně uzemněné zásuvky.
- Napájecí napětí musí odpovídat údajům na štítku.
- Je třeba, aby byla zásuvka nainstalována autorizovaným servisem a aby napájecí kabel vyměnil rovněž pouze napájecí servis. Pokud zástrčka nesplňuje potřeby instalace, všechna zařízení musí být na straně instalace s mezerou kontaktu minimálně 3 mm.
- Nesmí být používány adaptéry, rozvojky a prodlužovací kably. Přepětí může vést ke vzniku požáru.



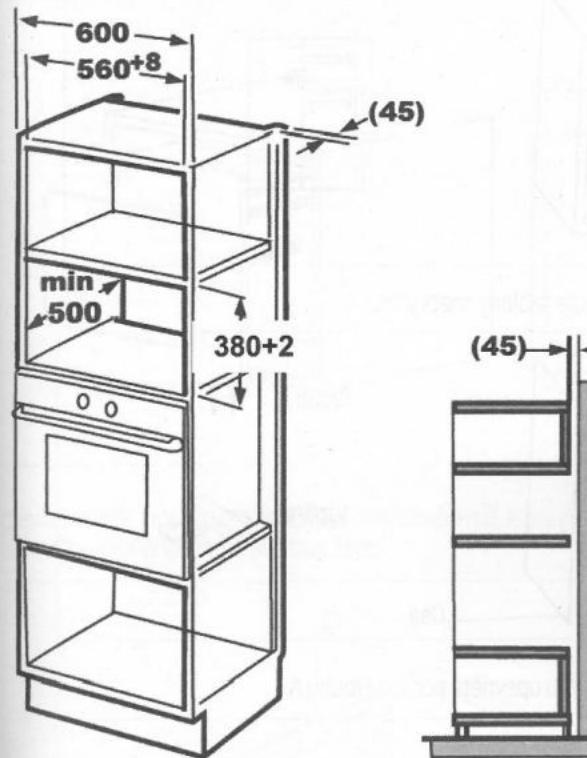
Přístupný povrch se může během provozu zahřát.



Napájecí kabel nepoškozujte ani neohýbejte.

3.2 Vestavěná instalace

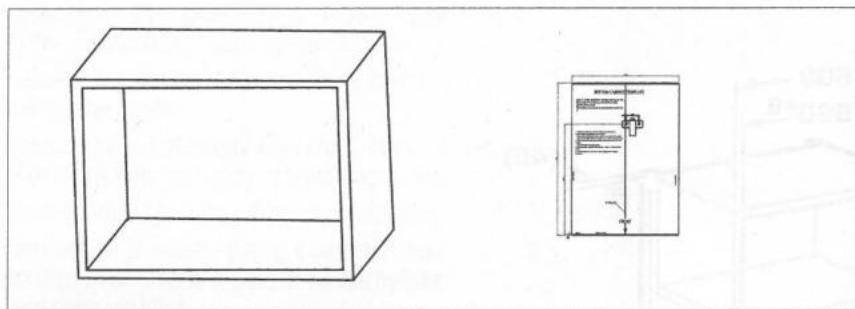
3.2.1 Rozměry nábytku pro vestavěnou instalaci



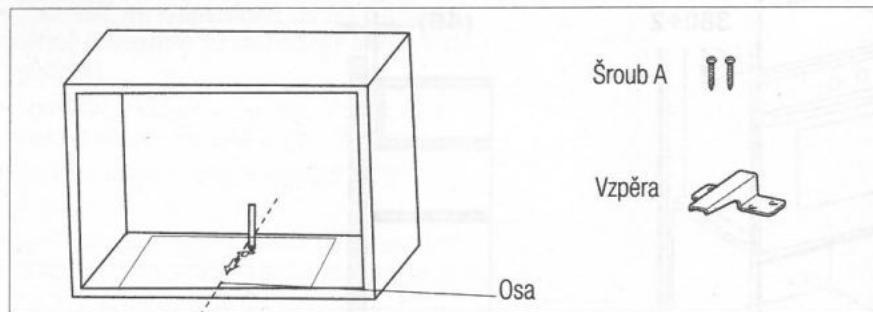
3 Instalace a zapojení

3.2.2 Příprava skříně

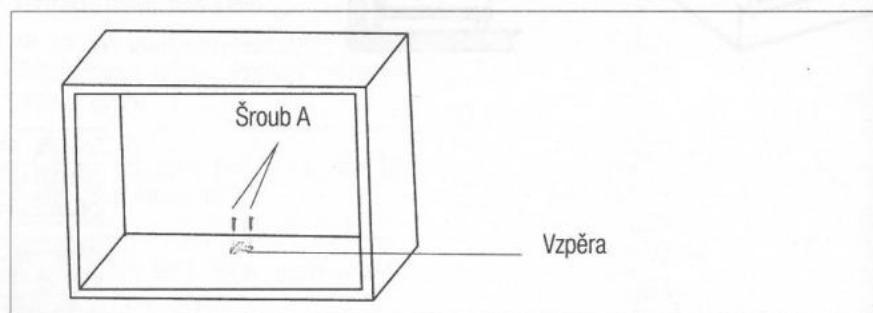
- Přečtěte si pokyny ve spodní části skříně a umístěte šablonu na spodní desku.



- Na spodní desce skříně vyznačte podle šablony značky "a".



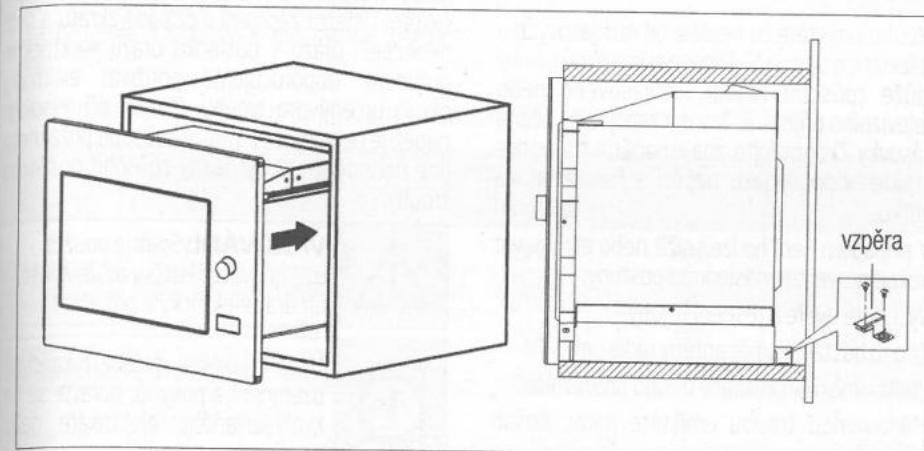
- Vyjměte spodní šablonu skříně a vzpěru upevněte pomocí šroubu A.



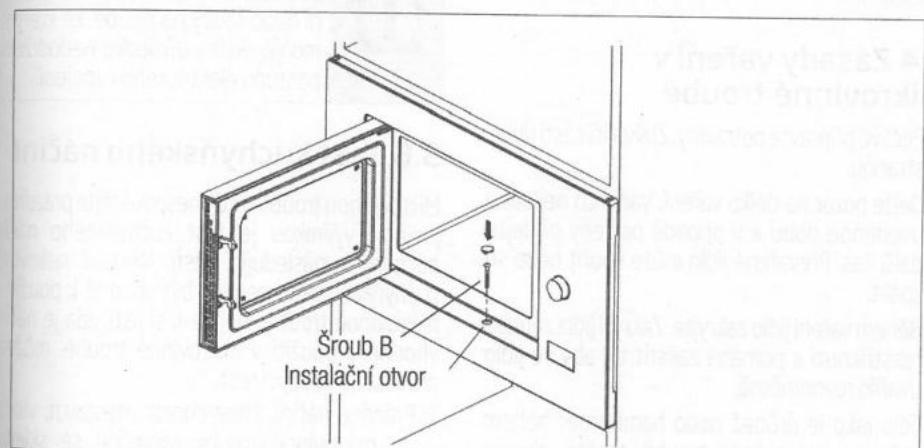
3 Instalace a zapojení

3.2.3 Připevnění trouby

- Troubu nainstalujte do skříně.
 - Ujistěte se, zda je zadní část trouby uchycena vzpěrou.
 - Napájecí kabel neohýbejte ani nepoškozujte.



- Otevřete dveře, troubu ke skříně připevněte šroubem B, který prostrčíte instalačním otvorem. Potom na instalační otvor připevněte plastový kryt.



3.3 Rádiové rušení



Provoz mikrovlnné trouby může rušit příjem radiopřijímačů, TV a podobných spotřebičů.

- Troubu umístěte co nejdále od rozhlasových a televizních přijímačů. Provoz mikrovlnné trouby může způsobit rušení rozhlasového nebo televizního příjmu.
- Troubu zapojte do běžné zásuvky. Zkontrolujte, zda je napětí a frekvence stejné hodnoty jako napětí a frekvence na štítku.
- V případě rušení ho lze snížit nebo eliminovat pokud provedete následující postupy:
- Vyčistěte dveře a těsnění trouby.
- Znovu nastavte směr antény rádia nebo TV.
- Podle umístění přijímače troubu přemístěte.
- Mikrovlnou troubu umístěte mimo dosah přijímače.
- Mikrovlnou troubu zapojte do jiné zástrčky, tak bude mikrovlnná trouba a přijímač na jiných linkách.

3.4 Zásady vaření v mikrovlnné troubě

- Pečlivě přípravte potraviny. Zbývající části dejte stranou.
- Dejte pozor na délku vaření. Vařte co nejkratší uvedenou dobu a v případě potřeby přidejte další čas. Převařené jídlo může kouřit nebo se spálit.
- Během vaření jídlo zakryjte. Zakrytí jídla zabrání rozstříknutí a pomáhá zajistit to, aby se jídlo uvařilo rovnoměrně.
- Jídlo jako je drůbež nebo hamburger během vaření v mikrovlnné troubě otočte, abyste vaření takového druhu jídla urychlili. Větší potraviny, např. pečení, musí být otočeny minimálně jednou.
- Například masové kuličky během vaření otočte a přemístěte je na talíř, z vnitřní části na okraj.

3.5 Pokyny k uzemnění

Tento spotřebič musí být uzemněný. Tato trouba má uzemňovací kabel s uzemněnou zástrčkou. Spotřebič musí být zapojený do zásuvky, která je řádně nainstalovaná a uzemněná. Uzemňovací systém umožní zapojení v případě zkratu a sníží nebezpečí úrazu v důsledku úrazu elektrickým proudem. Doporučujeme používat elektrický okruh určený pro troubu. Provoz při vysokém napětí je nebezpečný a může způsobit požár nebo jiné nehody, které by mohly způsobit poškození trouby.



VAROVÁNÍ: Špatné použití uzemňovací zástrčky může způsobit úraz elektrickým proudem.



Máte-li jakékoli dotazy týkající se uzemnění a pokynů, obrátěte se na kvalifikovaného elektrikáře nebo zaměstnance servisu.



Výrobce a/nebo prodejce neponešou žádnou odpovědnost za zranění nebo škody na troubě, ke kterým mohlo dojít v důsledku nedodržení postupu elektrického zapojení.

3 Instalace a zapojení

3. Pečlivě zkontrolujte teplotu testovaného náčiní. Pokud se zahřálo, není k použití v mikrovlnné troubě vhodné.

4. Nikdy neprekračujte limit 1 minuty. Pokud si během 1 minuty všimnete praskání, mikrovlnou troubu zastavte. Náčiní, které praská, není k použití v mikrovlnné troubě vhodné.

Následující seznam je obecný průvodce, který vám pomůže s výběrem správného náčiní.

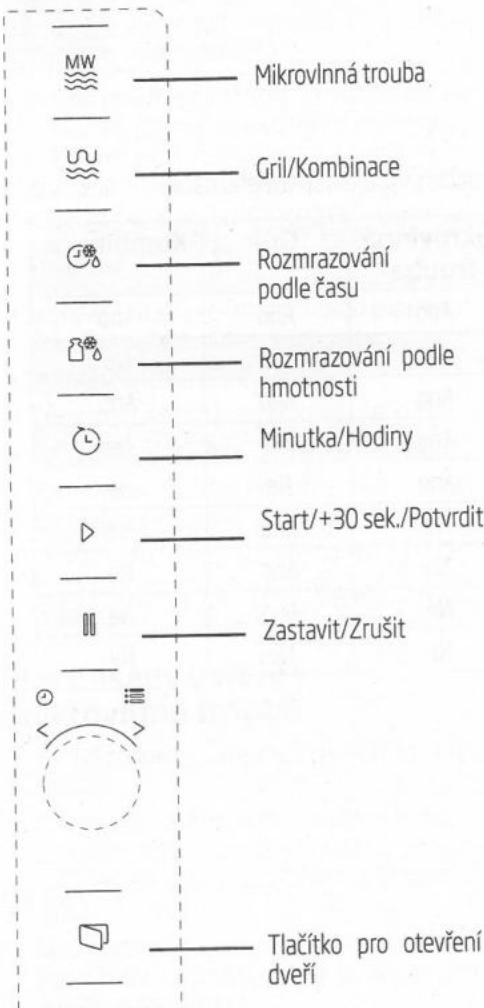
Kuchyňské náčiní	Mikrovlnná trouba	Gril	Kombinace
Žáruvzdorné sklo	Ano	Ano	Ano
Sklo, které není žáruvzdorné	Ne	Ne	Ne
Žáruvzdorná keramika	Ano	Ano	Ano
Plastové nádobí vhodné do mikrovlnné trouby	Ano	Ne	Ne
Papírové nádobí	Ano	Ne	Ne
Kovový zásobník	Ne	Ano	Ne
Kovový rošt	Ne	Ano	Ne
Hliníková fólie	Ne	Ano	Ne
Pěnové materiály	Ne	Ne	Ne

3.6 Test kuchyňského náčiní

Mikrovlnou troubu nikdy nespouštějte prázdnou. Jedinou výjimkou je test kuchyňského náčiní popsaný v následující části. Některé nekovové kuchyňské náčiní nemusí být vhodné k použití v mikrovlnné troubě. Nejste-li si jisti, zda je náčiní vhodné k použití v mikrovlnné troubě, můžete provést následující test.

- Prázdné náčiní, které chcete otestovat, vložte do mikrovlnné trouby společně se sklenicí vhodnou do mikrovlnné trouby, která je naplněna 250 ml vody.
- Mikrovlnou troubu spusťte maximálně na minutu.

4.1 Ovládací panel



4.2 Pokyny k obsluze

4.2.1 Nastavení času

Když je mikrovlnná trouba zapojena do sítě, na LED displeji se zobrazí "0:00" a ozve se pípnutí bzučáku.

- Dvakrát stiskněte tlačítko (Minutka/Hodiny) a čísla hodin začnou blikat.
- Otočte a nastavte hodiny; vstupní hodnota musí být mezi 0 a 23.
- Stiskněte (Minutka/Hodiny) a čísla minut začnou blikat.
- Otočte a nastavte minuty; vstupní hodnota musí být mezi 0 a 59.
- Stiskněte (Minutka/Hodiny) a nastavte čas tak dokončete. Symbol ":" se rozblíží a čas se rozsvítí.
- Jednou stiskněte (Mikrovlnná trouba) a na obrazovce se zobrazí "P100".
- Znovu stiskněte (Mikrovlnná trouba) nebo otočte a mikrovlnný výkon nastavte na 80%.
- Pro potvrzení stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit) na obrazovce se zobrazí "P 80".
- Otočte a nastavte délku vaření, dokud se na displeji trouby nezobrazí "20:00".
- Pro spuštění vaření stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit).



Pokud během nastavení času stisknete (Zastavit/Zrušit), trouba se automaticky vrátí zpět do předchozího režimu.

4.2.2 Vaření s mikrovlnnou troubou

- Stiskněte (Mikrovlnná trouba) a na LED obrazovce se zobrazí "P100".
- Znovu stiskněte (Mikrovlnná trouba) nebo otočte a vyberte požadovaný výkon. Při každém stisknutí tlačítka se zobrazí "P100", "P80", "P50", "P30" nebo "P10".
- Pro potvrzení stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit) a otočením nastavte délku vaření na hodnotu v rozmezí 0:05 a 95:00.
- Pro spuštění vaření znova stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit).



Příklad: Chcete-li k vaření použít 80% mikrovlnný výkon po dobu 20 minut, nastavte troubu následujícím způsobem.

4.2.3 Pokyny ke klávesnici mikrovlnné trouby

Pořadí	Obrazovka	Mikrovlnný výkon
1	P100	100%
2	P80	80%
3	P50	50%
4	P30	30%
5	P10	10%

4.3 Vaření s grilem nebo kombinovaným režimem

- Stiskněte (Gril/Kombinace) a na LED obrazovce se zobrazí "G". Opakovaně stiskněte (Gril/Kombinace) nebo stiskněte a vyberte požadovaný výkon. Při každém stisknutí tlačítka se zobrazí "G", "C-1" nebo "C-2".
- Pro potvrzení stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit) a otočením nastavte délku vaření na hodnotu v rozmezí 0:05 a 95:00.
- Pro spuštění vaření znova stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit).



Příklad: Chcete-li k vaření použít 55% mikrovlnný výkon a 45% grilovací výkon (C-1) po dobu 10 minut, nastavte troubu následujícím způsobem.

- Jednou stiskněte (Gril/Kombinace) a na obrazovce se zobrazí "G".
- Znovu stiskněte (Gril/Kombinace) nebo otočte a vyberte kombinovaný režim 1.
- Pro potvrzení stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit) na obrazovce se zobrazí "C-1".

4 Provoz

4. Otočte a nastavte délku vaření, dokud se na displeji trouby nezobrazí "10:00"
5. Pro spuštění vaření stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit).

4.3.1 Pokyny ke klávesnici (Gril/Kombinace)

Pořadí	Obrazovka	Mikrovlnný výkon	Gril Výkon
1	G	0%	100%
2	C-1	55%	45%
3	C-2	36%	64%



Jakmile doba grilování uplyne, trouba dvakrát vydá zvukový signál, což je normální. Abyste dosáhli lepšího účinku grilování, musíte jídlo obrátit, zavřít dveře a potom pro pokračování stisknout "Start/+30 sek./Potvrdit". Pokud nic neuděláte, trouba bude pokračovat ve vaření.

4.4 Rychlý start

1. V pohotovostním režimu stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit) a začněte vařit se 100% mikrovlnným výkonem. Při každém stisknutí klávesy se čas vaření zvýší po 30 sekundách, a to až do 95 minut.
2. Při vaření v mikrovlnné troubě, na grilu a při kombinovaném vaření se čas vaření zvýší po 30 sekundách, pokaždé když stisknete (Start/+30 sek./Potvrdit).

3. V pohotovostním režimu otočte proti směru hodinových ručiček a nastavte začátek vaření se 100% mikrovlnným výkonem a stisknutím (Start/+30 sek./Potvrdit) vaření spusťte.



V automatickém menu a menu rozmrázování podle hmotnosti stisknutí (Start/+30 sek./Potvrdit) délku vaření nezvýší.

4.5 Rozmrázování podle hmotnosti

1. Jednou stiskněte (Rozmrázování podle hmotnosti).
2. Otočte a vyberte hmotnost jídla, od 100 do 2000 g.
3. Rozmrázování spusťte stisknutím (Start/+30 sek./Potvrdit).

4.6 Rozmrázování podle času

1. Jednou stiskněte (Rozmrázování podle času).
2. Otočením vyberte délku rozmrázování. Maximální čas je 95 minut.
3. Rozmrázování spusťte stisknutím (Start/+30 sek./Potvrdit). Rozmrázovací výkon je P30 a nelze ho změnit.

4.7 Minutka (odpočítávání)

Vaše trouba je vybavena automatickým odpočítáváním, které nesouvisí s funkcemi trouby a lze ho v kuchyni použít samostatně (lze ho nastavit na 95 min.).

1. Jednou stiskněte (Minutka/Odpočítávání) a na LED obrazovce se zobrazí 00:00.
2. Otočením zadejte správný čas.

4 Provoz

3. Pro potvrzení nastavení stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit).

4. Když odpočítávání zadaného času dosáhne 00:00, 5x se ozve zapípání. Je-li nastavený čas (systém 24 hodin), na LED obrazovce se zobrazí aktuální čas.

Pro zrušení časovače stiskněte (Zastavit/Zrušit).



Minutka funguje jinak než v systému 24 hodin. Minutka je pouze časovač.

4.8 Automatické menu

1. Otáčejte ve směru hodinových ručiček a nastavte požadované menu. Zobrazí se menu v rozmezí "A-1" a "A-8", jmenovitě pizza, maso, zelenina, těstoviny, brambory, ryby, nápoje a popcorn.
2. Pro potvrzení stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit).
3. Otočením vyberte výchozí hmotnost v souladu s tabulkou menu.
4. Pro spuštění vaření stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit).



Příklad: Chcete-li při vaření ryby o hmotnosti 350 g použít "Automatické menu":

1. Otáčejte ve směru hodinových ručiček dokud se na displeji zobrazí "A-6".
2. Pro potvrzení stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit).

4 Provoz

4.8.1 Menu automatického vaření

Menu	Hmotnost	Obrazovka
A-1 Pizza	200 g	200
	400 g	400
A-2 Maso	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-3 Zelenina	200 g	200
	300 g	300
	400 g	400
A-4 Těstoviny	50 g (se 450 ml studené vody)	50
	100 g (se 800 ml studené vody)	100
A-5 Brambory	200 g	200
	400 g	400
	600 g	600
A-6 Ryby	250 g	250
	350 g	350
	450 g	450
A-7 Nápoj	1 sklenice (120 ml)	1
	2 sklenice (240 ml)	2
	3 sklenice (360 ml)	3
A-8 Popcorn	50 g	50
	100 g	100

4 Provoz

4.9 Vaření ve více krocích

Nastavení lze zpravidla nastavit ve 2 krocích. Při vaření ve více krocích, je-li jedním krokem rozmrazování, musí být provedeno jako první.



Chcete-li jídlo rozmrazovat po dobu 5 minut a potom vařit při mikrovlnném výkonu 80% po dobu 7 minut, proveďte následující kroky:

1. Jednou stiskněte (Rozmrazování podle času).
2. Otočením vyberte délku rozmrazování, dokud se na obrazovce nezobrazí "5:00".
3. Jednou stiskněte (Mikrovlnná trouba) a na obrazovce se zobrazí "P100".
4. Znovu stiskněte (Mikrovlnná trouba) nebo otočte a mikrovlnný výkon nastavte na 80%.
5. Pro potvrzení stiskněte (Start/+30 sek./Potvrdit) na obrazovce se zobrazí "P 80".
6. Otočte a nastavte délku vaření, dokud se na displeji trouby nezobrazí "7:00".
7. Vaření zahájte stisknutím (Start/+30 sek./Potvrdit). Jakmile se první krok a odpočet rozmrazování spustí, ozve se pápnutí. Po přechodu do druhého kroku vaření se znova ozve pápnutí. Pápnutí se na konci vaření ozve 5x.

4.10 Funkce řazení

1. V režimu grilování a kombinovaném režimu stiskněte (Mikrovlnná trouba) nebo (Gril/Kombinace) a aktuální úroveň výkonu se zobrazí po dobu 3 sekund. Po 3 sekundách se trouba vrátí do předchozího režimu.

2. Během vaření stiskněte (Minutka/Hodiny) a na displeji se po dobu 3 sekund zobrazí aktuální čas.

4.11 Dětský zámek

1. Zamknutí: V pohotovostním režimu stiskněte po 3 sekundy (Zastavit/Zrušit) a ozve se pápnutí, které značí, že je dětský zámek aktivovaný. Je-li čas nastavený, rovněž se zobrazí aktuální čas; v opačném případě se zobrazí na obrazovce LED.

2. Odemknutí: Chcete-li vypnout dětský zámek, na 3 sekundy stiskněte (Zastavit/Zrušit) a ozve se dlouhé "pápnutí", které značí, že je dětský zámek vypnuty.

4.12 Otevření dveří trouby

Stiskněte (Otevřít dveře) a dveře trouby se otevřou.



Pokud nelze u modelu MGB 25333 BG otevřít dveře pomocí klávesy "otevřít dveře" (např. z důvodu výpadku napájení), můžete je otevřít pomocí tlačítka pro manuální otevření dveří.

5 Čištění a údržba

5.1 Čištění



VAROVÁNÍ: K čištění spotřebiče nikdy nepoužívejte benzín, rozpouštědlo, abrazivní čisticí prostředek, kovové objekty nebo tvrdé kartáče.



VAROVÁNÍ: Spotřebič nebo jeho napájecí kabel nikdy neponořujte do vody či jiné kapaliny.

- Vypněte spotřebič a odpojte napájecí kabel ze zásuvky.
- Počkejte, než spotřebič zcela vychladne.
- Vnitřní část trouby udržujte čistou. V případě, že na stěnách trouby zůstaly zbytky jídla nebo rozlité kapaliny, otřete je navlhčeným hadříkem. Pokud se trouba hodně znečistí, lze použít jemný čisticí prostředek. Vyhnete se použití sprejů a dalších čisticích látek, neboť mohou zanechat skvrny, značky a poničit povrch dveří.
- Vnější povrchy trouby musí být vyčištěny navlhčeným hadříkem. Nedovolte, aby se voda dostala do větracích otvorů, abyste tak předešli poškození provozních částí v troubě.
- Obě strany dveří a sklo, těsnění dveří a části v blízkosti těsnění často otřejte navlhčeným hadříkem, abyste odstranili skvrny způsobené rozstříknutím. Nepoužívejte abrazivní čisticí přípravky.
- Nedovolte, aby ovládací panel zvlhnul. Vyčistěte měkkým navlhčeným hadříkem. Dveře trouby nechte otevřené, abyste během čištění ovládacího panelu předešli nezádoucímu spuštění.
- Pokud se uvnitř trouby nebo v jejím okolí nahromadí pára, setřete ji měkkým hadříkem. K tomu může dojít, je-li mikrovlnná trouba provozována ve vysoce vlhkých podmírkách. To je normální.

8. V některých případech musíte při čištění vyjmout skleněný talíř. Skleněný talíř omyjte v teplé vodě nebo v myčce.

9. Válec a troubu je třeba čistit pravidelně, aby se předešlo nadmerné hlučnosti. Spodní část trouby stačí otřít hadříkem s jemným čisticím přípravkem. Kroužek lze umýt v teplé vodě nebo v myčce. Když kroužek vyjmete ze spodní části, při jeho vrácení zkонтrolujte, že jste ho nainstalovali správným směrem.

10. Abyste odstranili špatný zápac v troubě, vložte do mikrovlnné trouby misku s vodou a citronovou šťávou a kůrou a troubu spusťte na 5 minut v mikrovlnném režimu. Důkladně otřete a vysušte měkkým hadříkem.

11. V případě, že je třeba provést výměnu žárovky v troubě, kontaktujte autorizovaný servis, prosím.

12. Trouba musí být pravidelně čištěna a jakékoli zbytky potravin musí být odstraněny. Není-li trouba udržována čistá, může to způsobit povrchové defekty, které by mohly negativně ovlivnit životnost spotřebiče, což by mohlo způsobit nebezpečí.

13. Tento spotřebič nelikvidujte společně s domácím odpadem; staré trouby musí být zlikvidovány ve speciálních centrech provozovaných městskými úřady.

14. Když se používá funkce grilu, může se objevit malé množství kouře a zápachu, což po určité době používání zmizí.

5.2 Skladování

- Pokud nechcete spotřebič delší dobu používat důkladně jej uskladněte.
- Zkontrolujte, zda je spotřebič odpojený vychladlý a zcela suchý.
- Spotřebič skladujte na suchém, chladném místě.
- Spotřebič skladujte mimo dosah dětí.

6 Odstraňování problémů

Normální	
Mikrovlnná trouba ruší TV příjem.	Při provozu mikrovlnné trouby může docházet k rušení rozhlasového a televizního příjmu. Je to podobné rušení malých elektrických spotřebičů, např. mixéru, vysavače a elektrického ventilátoru. To je normální.
Světlo v troubě je ztlumené.	Během mikrovlnného vaření při nízkém výkonu se může světlo v troubě ztlumit. To je normální.
Pára se kumuluje na dveřích, horkých vzduch vychází průduchy	Během vaření může jídlo vycházet pára. Většina páry vyjde průduchy. Ale někdy se může kumulovat na chladném místě, např. dveřích trouby. To je normální.
Omylem spuštěná trouba, bez vloženého jídla.	Je zakázané spouštět spotřebič, aniž by v něm byly nějaké potraviny. Je to velmi nebezpečné.

Problém	Možná příčina	Řešení
Troubu nelze spustit.	(1) Napájecí kabel není řádně zapojen.	Odpojte ho. Po 10 sekundách ho znovu zapojte.
	(2) Pojistka zkratovala nebo se aktivoval jistič okruhu.	Vyměňte pojistku nebo restartujte jistič (opravu provedou profesionálové z naší společnosti).
	(3) Problém se zásuvkou.	V zásuvce vyzkoušejte jiné elektrické spotřebiče.
Trouba nehřeje.	(4) Dveře nejsou dobře zavřené.	Dveře řádně zavřete.
Skleněný otočný talíř vydává při spuštění mikrovlnné trouby hluk.	(5) Otočný talíř a spodní část trouby jsou špinavé.	Při čištění špinavých částí postupujte dle pokynů v "Čištění a údržba".
Na displeji se zobrazí chyba E-3 a trouba nefunguje (model MGB 25333 BG)	(6) Dveře trouby nejde otevřít (z důvodu překážky přede dveřmi, nízkého napětí atd.).	Troubu odpojte. Po 10 sekundách ji znovu zapojte.